

## 495915-2026 - Wettbewerb

Frankreich – Bautischlerei-Einbauarbeiten – SPA023245 - TRAVAUX NEUFS ET D'ENTRETIEN MENUISERIE BOIS ORLY PARIS ORLY ET AAG SUD

OJ S 136/2026 17/07/2026

Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung  
Bauleistungen

### 1. Beschaffer

---

#### 1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: AEROPORTS DE PARIS

E-Mail: [dhatb@adp.fr](mailto:dhatb@adp.fr)

Rechtsform des Erwerbers: Öffentliches Unternehmen

Tätigkeit des Auftraggebers: Flughafenanlagen

### 2. Verfahren

---

#### 2.1. Verfahren

Titel: SPA023245 - TRAVAUX NEUFS ET D'ENTRETIEN MENUISERIE BOIS ORLY PARIS ORLY ET AAG SUD

Beschreibung: La présente consultation a pour objet les travaux neufs et d'entretien menuiserie bois sur la plateforme de paris ORLY et les AAG sud

Kennung des Verfahrens: 9560cee5-a4e7-4322-8043-603279f97fd3

Interne Kennung: SPA023245

Verfahrensart: Verhandlungsverfahren mit vorheriger Veröffentlichung eines Aufrufs zum Wettbewerb/Verhandlungsverfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

Zentrale Elemente des Verfahrens: L'accord-cadre sera mono attributaire selon les modalités précisées dans le document de marché. A ce stade, seul un dossier de candidature est attendu. La consultation s'exerce en deux phases : Une première phase dite "d'appel à candidature" qui vise à la sélection des candidats. Les candidats ne doivent pas remettre d'offre mais doivent fournir les documents précisés dans le présent avis JOUE. Les documents mis à disposition des candidats ne constituent pas le DCE final et sont susceptibles d'évoluer ou d'être précisés au DCE final qui sera remis aux candidats admis à soumissionner lors de la phase d'appel d'offre. Les candidatures devront être déposées sur le site <https://fournisseurs.aeroportsdeparis.fr> La séance d'ouverture des candidatures n'est pas publique. Sur le site <https://fournisseurs.aeroportsdeparis.fr>, les candidats peuvent également consulter le mode opératoire accessible depuis la page d'accueil. En cas de problème lié à l'utilisation du portail achats vous pouvez contacter le support téléphonique au +33149754321 (0,34 EUR/min). Si le candidat envisage de faire réaliser les prestations par une structure dédiée juridiquement distincte, il doit l'indiquer dans l'acte de candidature. Une deuxième phase dite "d'appel d'offre" au cours de laquelle les candidats retenus à l'issue de la précédente phase seront invités à soumettre une offre sur la base du dossier de consultation. Ainsi, après la clôture de la phase candidature Aéroports de Paris invitera, par courrier électronique (émis par courriel du nom de domaine : @adp.fr.), les candidats retenus à présenter une offre et à venir télécharger, sur leur espace personnel accessible depuis le portail achats <https://fournisseurs.aeroportsdeparis.fr> (page d'accueil > cadre mes consultations), les pièces listées au règlement de la consultation. Les négociations pourront

être organisées en phases successives et n'être poursuivies qu'avec le ou les candidats ayant présenté la ou les offres les plus intéressantes.

#### **2.1.1. Zweck**

Art des Auftrags: Bauleistungen

Haupteinstufung (cpv): 45420000 Bautischlerei-Einbauarbeiten

Zusätzliche Einstufung (cpv): 45310000 Installation von elektrischen Leitungen

#### **2.1.2. Erfüllungsort**

Stadt: ORLY

Postleitzahl: 93350

Land, Gliederung (NUTS): Paris (FR101)

Land: Frankreich

#### **2.1.3. Wert**

Höchstwert der Rahmenvereinbarung: 10 000 000,00 EUR

#### **2.1.4. Allgemeine Informationen**

Zusätzliche Informationen: Les documents de la consultation sont disponibles à l'adresse <https://fournisseurs.aeroportsdeparis.fr> à compter de la publication de l'avis d'appel à la concurrence. Les critères d'attribution sont consultables dans le Règlement de Consultation. Le montant maximum du marché défini aux 2.1.3 et 5.1.5 tient compte des aléas d'exploitation inhérents à l'activité d'un aéroport pendant la durée du marché (notamment ceux résultant de facteurs externes : politique des transporteurs aériens, décisions des pouvoirs publics, aménagements d'organisation interne ou tous aléas). Ce montant maximum ne constitue pas un engagement de commande de la part d'ADP." . Les quantités estimées (non contractuelles) figurent dans la pièce DPGF du DCE.

##### **Rechtsgrundlage:**

Richtlinie 2014/25/EU

#### **2.1.6. Ausschlussgründe**

Quellen der Ausschlussgründe: Bekanntmachung

Vereinbarungen mit anderen Wirtschaftsteilnehmern zur Verzerrung des Wettbewerbs:

## **5. Los**

---

### **5.1. Los: LOT-0001**

Titel: TRAVAUX NEUFS ET D'ENTRETIEN MENUISERIE BOIS ORLY PARIS ORLY ET AAG SUD

Beschreibung: Le présent accord cadre aura pour objet la réalisation des travaux et d'entretien Menuiserie bois. Ces opérations concernent les travaux neufs, les travaux d'entretien de maintenances et d'aménagement divers de Menuiserie bois avec notamment les prestations :

- De dépose • Sur les Blocs portes • Sur les Cloisons • De Bois, Contreplaque, Panneaux lattes • Sur les Huisseries pour cloison • Sur les Portes • Sur les Façades placard • Sur les Façades de gaine • Sur les Trappes • Sur les Coffres cache tuyaux • De Placard • Plinthe • De Révision des menuiseries • De Recoupement de porte • De Quincaillerie - serrure - divers • De réalisation de Comptoirs • De maintenance

Interne Kennung: SPA023245

#### **5.1.1. Zweck**

Art des Auftrags: Bauleistungen

Haupteinstufung (cpv): 45420000 Bautischlerei-Einbauarbeiten

Zusätzliche Einstufung (cpv): 44316500 Schmiedewaren

**Optionen:**

Beschreibung der Optionen: L'accord-cadre est passé pour une durée de deux (2) ans à partir de sa date de signature d'Aéroports de Paris. Il est reconductible tacitement six (6) fois pour des périodes d'un (1) an chacune.

**5.1.2. Erfüllungsort**

Postanschrift: ORLY AEROGARE ET AAG SUD

Stadt: 94396

Postleitzahl: -

Land, Gliederung (NUTS): Paris (FR101)

Land: Frankreich

**5.1.3. Geschätzte Dauer**

Laufzeit: 2 Jahre

**5.1.4. Verlängerung**

Maximale Verlängerungen: 6

**5.1.5. Wert**

Höchstwert der Rahmenvereinbarung: 10 000 000,00 EUR

**5.1.6. Allgemeine Informationen**

Es handelt sich um die Vergabe wiederkehrender Aufträge

Beschreibung: Le présent accord cadre aura pour objet des Travaux et Entretien Menuiserie bois. Ces opérations concernent les travaux neufs, les travaux d'entretien de maintenances et d'aménagement divers de Menuiserie bois avec notamment les prestations : • De dépose • Sur les Blocs portes • Sur les Cloisons • De Bois, Contreplaque, Panneaux lattes • Sur les Huisseries pour cloison • Sur les Portes • Sur les Façades placard • Sur les Façades de gaine • Sur les Trappes • Sur les Coffres cache tuyaux • De Placard • Plinthe • De Révision des menuiseries • De Recoupement de porte • De Quincaillerie - serrure - divers • De réalisation de Comptoirs • De maintenance

**Vorbehaltene Teilnahme:**

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Die Namen und beruflichen Qualifikationen des zur Auftragsausführung eingesetzten

Personals sind anzugeben: Erforderlich für das Angebot

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

Diese Auftragsvergabe ist auch für kleine und mittlere Unternehmen (KMU) geeignet: ja

Zusätzliche Informationen: Marché mono attributaire pour l'attribution des bons de commande.

Pour chaque commande, les travaux seront rémunérés par un prix établi sur la base du Bordereau de Prix Unitaires

**5.1.9. Eignungskriterien**

Quellen der Eignungskriterien: Bekanntmachung

Kriterium: Allgemeiner Jahresumsatz

Beschreibung des Eignungskriteriums: Les candidatures seront examinées en tenant compte des garanties financières. Le candidat devra remettre les documents et informations suivants :

- Le chiffre d'affaires des trois dernières années dans le domaine d'activité ou tout autre document équivalent permettant d'analyser. Le chiffre d'affaires annuel du candidat doit représenter à minima 2 000 000 € - La (FRE) renseignée (cette fiche est à remplir par le candidat via un formulaire de saisie en ligne directement accessible dans son compte) - Un Kbis de moins de 3 mois (ou équivalent) - L'engagement par lequel le candidat certifie qu'il

n'entre pas dans l'un des cas visés par le Règlement (UE) 2022/576 du Conseil du 8 avril 2022 modifiant le règlement (UE) n° 833/2014 concernant des mesures restrictives eu égard aux actions de la Russie déstabilisant la situation en Ukraine, en particulier les dispositions du 1) de l'article 5 duodécies dudit règlement Dans l'hypothèse où le nombre de candidatures serait supérieur à 6 celles-ci seront sélectionnées notamment en fonction des critères indiqués ci-dessus. Les négociations pourront être organisées en phases successives et n'être poursuivies qu'avec l'ensemble des candidats ayant remis les offres les plus intéressantes. Anhand der Kriterien werden die Bewerber ausgewählt, die zur zweiten Phase des Verfahrens eingeladen werden sollen

Kriterium: Andere wirtschaftliche oder finanzielle Anforderungen

Beschreibung des Eignungskriteriums: le candidat devra transmettre : - Justifier d'une expérience professionnelle dans des travaux correspondant a l'objet du marché. - Son organisation, ses moyens humains. - Détailler ses moyens matériels (type de machine) - Sa capacité interne à pouvoir réaliser l'ensemble de la prestation (atelier) Soit une liste de sous-traitant avec les activités sous-traitées - Sa capacité de pose - Sa capacité à réalisation des prestations type corian ou équivalent - Sa capacité technique (référence de même prestation, marché d'entretien en milieu occupé type ERP) Ses capacités professionnelles qu'elles présentent ainsi que des références Dans l'hypothèse où le nombre de candidatures serait supérieur à 6 celles-ci seront sélectionnées en fonction des critères indiqués ci-dessus. Anhand der Kriterien werden die Bewerber ausgewählt, die zur zweiten Phase des Verfahrens eingeladen werden sollen

**Informationen über die zweite Phase eines zweiphasigen Verfahrens:**

Höchstzahl der zur zweiten Phase des Verfahrens einzuladenden Bewerber: 6

Das Verfahren wird in mehreren aufeinanderfolgenden Phasen durchgeführt. In jeder Phase können einige Teilnehmer ausgeschlossen werden

**5.1.11. Auftragsunterlagen**

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://fournisseurs.aeroportsdeparis.fr>

**5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe**

**Verfahrensbedingungen:**

Voraussichtliches Datum der Absendung der Aufforderungen zur Angebotseinreichung: 01/09 /2026

**Bedingungen für die Einreichung:**

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://fournisseurs.aeroportsdeparis.fr>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Französisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Fortgeschrittene oder qualifizierte elektronische Signatur oder Siegel (im Sinne der Verordnung (EU) Nr 910/2014) erforderlich

Varianten: Nicht zulässig

Die Bieter können mehrere Angebote einreichen: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Teilnahmeanträge: 24/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00)

Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

**Auftragsbedingungen:**

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: Les prestations pourront être réalisés aussi bien de jour comme de nuit, en zone publique comme en zone réservée sûreté, le plus

souvent en site occupé. Il est nécessaire d'obtenir les laissez-passer nécessaires auprès de la Police aux Frontières pour accéder en zone réservée. Le périmètre d'intervention du Titulaire du marché comprend l'ensemble des Terminaux/bâtiments principaux et annexes situées en zone publique et/ou en zone réservée en ERT ou ERP sur l'aéroport de Paris Orly et des Aéroports d'Aviation Général Sud (AAG) soit les aéroports de Chavenay (78) ; Saint-Cyr-l'Ecole (78) ; Paris-Saclay-Versailles (anciennement Toussus-le-Noble) (78) ; et l'héliport d'Issy-les-Moulineaux (75). Ces travaux seront gérés et mis en œuvre dans le cadre d'opérations d'investissement ou d'opérations de maintenance dont la Maîtrise d'Ouvrage est assurée soit par AEROPORTS DE PARIS en directe, soit par un maître d'œuvre désigné par AEROPORTS DE PARIS.

Es ist eine Geheimhaltungsvereinbarung erforderlich: nein

Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich

Aufträge werden elektronisch erteilt: ja

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

Von einer Bietergemeinschaft, die den Zuschlag erhält, anzunehmende Rechtsform: Les marchés seront conclus, selon l'offre qui sera retenue: soit à une entreprise unique, soit avec les entreprises groupées conjointes, chacune engagée pour sa partie de prestations et le mandataire solidaire du groupement assurant la coordination, soit en entreprises groupées solidaires, chacune engagée pour la totalité du marché en cas de défaillance de la ou des autres entreprises. En cas de groupement: le mandataire assurera la coordination de l'ensemble des prestations du marché et si celui-ci est conjoint, il sera contractuellement exigé que le mandataire soit solidaire des cotraitants.

Finanzielle Vereinbarung: /

#### **5.1.15. Techniken**

##### **Rahmenvereinbarung:**

Rahmenvereinbarung ohne erneuten Aufruf zum Wettbewerb

Höchstzahl der Teilnehmer: 6

Zusätzlich erfasste Erwerber: Tous les aéroports du groupe ADP

##### **Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:**

Kein dynamisches Beschaffungssystem

#### **5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung**

Überprüfungsstelle: Tribunal Judiciaire de Paris ou Greffe du Tribunal de Paris

Informationen über die Überprüfungsfristen: Référé précontractuel pouvant être exercé dès le début de la procédure de passation et jusqu'à la signature du marché (article 5 de l'ordonnance du 7 mai 2009). Référé contractuel pouvant être déposé après la signature du marché (article 11 de l'ordonnance du 7 mai 2009). Recours en nullité (relative ou absolue) : 5 ans. "

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt:

AEROPORTS DE PARIS

Organisation, die einen Offline-Zugang zu den Vergabeunterlagen bereitstellt: AEROPORTS DE PARIS

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt: Tribunal Judiciaire de Paris ou Greffe du Tribunal de Paris

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt: AEROPORTS DE PARIS

Organisation, die Angebote bearbeitet: Tribunal Judiciaire de Paris ou Greffe du Tribunal de Paris

## **8. Organisationen**

---

### 8.1. **ORG-0001**

Offizielle Bezeichnung: AEROPORTS DE PARIS

Registrierungsnummer: 552016628

Abteilung: DHATB

Postanschrift: 1 rue de FRANCE

Stadt: Tremblay en FRANCE

Postleitzahl: 93290

Land, Gliederung (NUTS): Paris (FR101)

Land: Frankreich

Kontaktperson: DHAT

E-Mail: [dhathb@adp.fr](mailto:dhathb@adp.fr)

Telefon: 0687221632

Fax: 01

Internetadresse: <https://fournisseurs.aeroportsdeparis.fr>

Endpunkt für den Informationsaustausch (URL): <https://fournisseurs.aeroportsdeparis.fr>

Profil des Erwerbers: <https://fournisseurs.aeroportsdeparis.fr>

#### **Rollen dieser Organisation:**

Beschaffer

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt

Organisation, die einen Offline-Zugang zu den Vergabeunterlagen bereitstellt

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt

### 8.1. **ORG-0002**

Offizielle Bezeichnung: Tribunal Judiciaire de Paris ou Greffe du Tribunal de Paris

Registrierungsnummer: 5555

Postanschrift: 29-45 Avenue de la Porte de Clichy

Stadt: PARIS

Postleitzahl: 75017

Land, Gliederung (NUTS): Paris (FR101)

Land: Frankreich

E-Mail: [tj-paris@justice.fr](mailto:tj-paris@justice.fr)

Telefon: 01 44 32 51 51

Fax: 01

Internetadresse: <https://www.tribunal-de-paris.justice.fr>

Endpunkt für den Informationsaustausch (URL): <https://www.tribunal-de-paris.justice.fr>

#### **Rollen dieser Organisation:**

Organisation, die Angebote bearbeitet

Überprüfungsstelle

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt

### 8.1. **ORG-0000**

Offizielle Bezeichnung: Publications Office of the European Union

Registrierungsnummer: PUBL

Stadt: Luxembourg

Postleitzahl: 2417

Land, Gliederung (NUTS): Luxembourg (LU000)

Land: Luxemburg

E-Mail: [ted@publications.europa.eu](mailto:ted@publications.europa.eu)

Telefon: +352 29291

Internetadresse: <https://op.europa.eu>

**Rollen dieser Organisation:**

TED eSender

## Informationen zur Bekanntmachung

---

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 7f8673f1-d134-4ab3-b624-d6fcbf51619c - 01

Formulartyp: Wettbewerb

Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung

Unterart der Bekanntmachung: 17

Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 16/07/2026 11:23:12 (UTC+00:00)

Westeuropäische Zeit, GMT

Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Französisch

Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 495915-2026

ABl. S – Nummer der Ausgabe: 136/2026

Datum der Veröffentlichung: 17/07/2026